JOHN CONSTANTINE
HELLBLAZER
HELLBLAZER 45
US $1.75
CAN $2.25 UK £1
SEPTEMBER 1991
SUGGESTED FOR
MATURE READERS
GARTH ENNIS
WILL SIMPSON
TOM SUTTON

JOHN CONSTANTINE
HELLBLAZER
HELLBLAZER 45
US $1.75
CAN $2.25 UK £1
SUGGESTED FOR
MATURE READERS
GARTH ENNIS
WILL SIMPSON
TOM SUTTON

O SANGUE DO DEMÔNIO RESPINGA NO CHÃO POR TODA A SALA, UMA MÁCULA OBSCENA QUE DEVORA AS TÁBUAS E, ONDE SE REÚNE, FORMA POÇAS DA MAIS NEGRA NOITE.
VEJO MEU ROSTO REFLETIDO NAS POÇAS. EMBORA ESTEJA DISTORCIDO E MUTILADO, EU NÃO TIRO OS OLHOS DALI.
É MELHOR DO QUE OLHAR PARA ELE.

PACTO TRIPARTITE
HABITOS PERIGOSOS
PARTE CINCO
ARGUMENTO
GARTH ENNIS
DESENHOS
WILL SIMPSON
ARTE-FINAL
TOM SUTTON
CORES
TOM ZILIKO
LETRAS
LILIAN MITSUNAGA

VOCÊ SÓ TEM ALGUNS MINUTOS DE VIDA, CONSTANTINE. E NÃO NÃO SERÃO NADA AGRADÁVEIS. EXCRUCIANTES, EU DIRIA.
TÃO RUIM QUANTO... UM COPO CHEIO DE ÁGUA BENTA...?
VOCÊ VAI SE ARREPENDER DE TER DITO ISSO. EU GARANTO.
É MESMO? VAI ME MANDAR PRO INFERNO? EU SÓ ESTOU... TENTANDO COMPENSAR... ESSE SOFRIMENTO, CARA.
POR ISSO VAI SE FODER.
EU VOU MATAR VOCÊ UMA VEZ POR MINUTO, TODOS OS DIAS, CONSTANTINE.
VÁRIAS E VÁRIAS VEZES...
NNNG!
SEI NÃO... CARA. VOCÊ VAI... VAI TER QUE... ENTRAR NA... NA FILA.
REPAROU COMO ESTÁ... FICANDO ESCURO AQUI?
ESCURO...?

VOCÊ!
INVASÃO!
INVASÃO SEM DÚVIDA... CORRETA É A ACUSAÇÃO, ERRADO O ACUSADO.
MEU É ESTE SER. POR DIREITO, MEU.
POR DIREITO...? POR QUE DIREITO?! O QUE ESTÁ FAZENDO AQUI?
É ESSA MINHA INDAGAÇÃO A VOCÊ, PRIMEIRO DOS TRÊS, PELO MEU MEIO MAIS ANTIGO... CONTRATO.
O QUE VOCÊ ESTÁ FAZENDO AQUI?
CONTRATO? ELE VENDEU A ALMA A VOCÊ? ELE É MEU POR DIREITO DE INSULTO!
CONSTANTINE! O QUE VOCÊ FEZ?!
VOCÊ... VOCÊ AINDA NÃO VIU NADA... SEU BOSTA...
O QUE É ISSSSO?

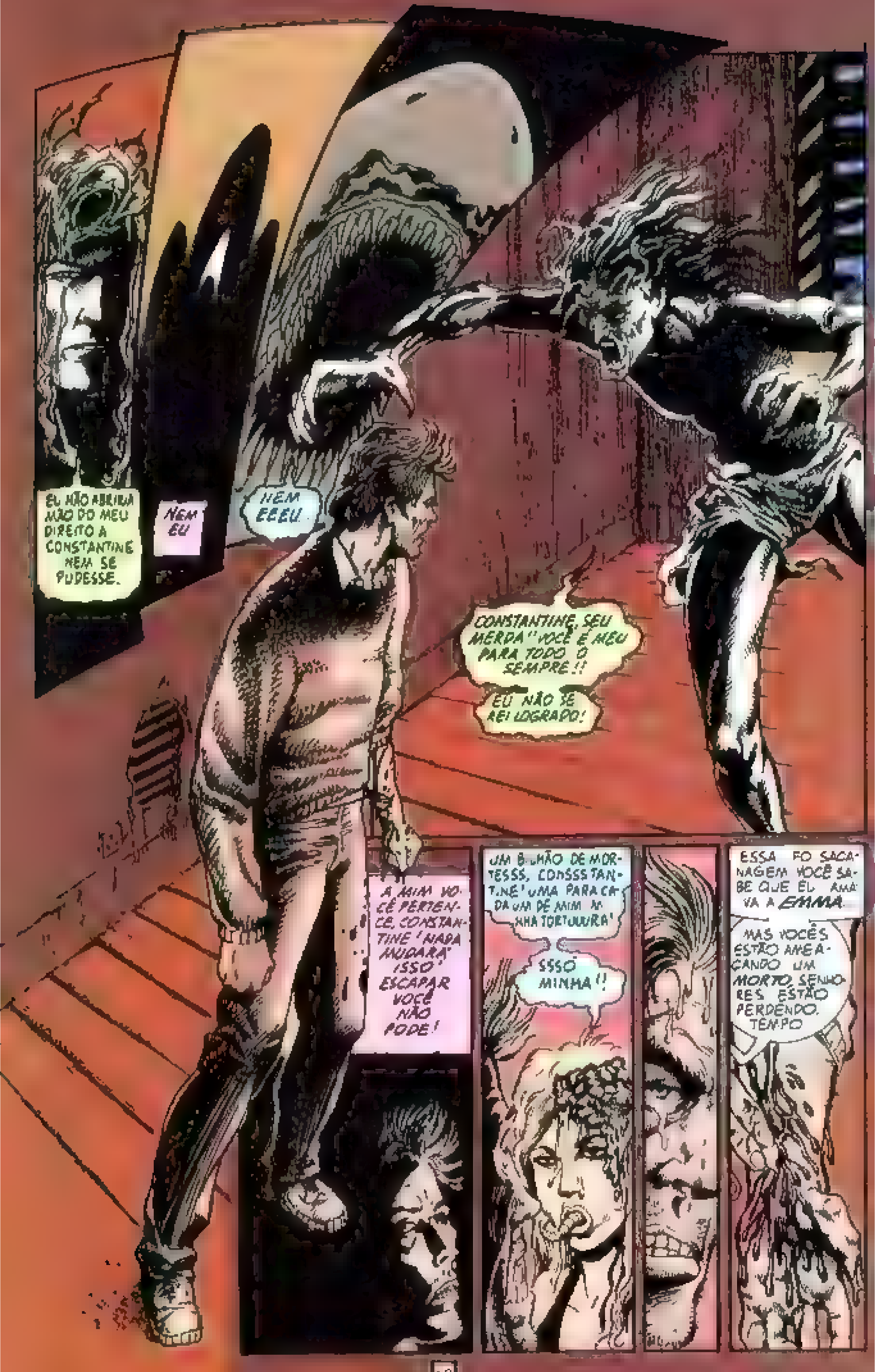
EU VIM BUSSSCAR O QUE É MEU, INFORMÁ-LO DE SSSUA SSSINA... E ENCONTRO INTRUSOSSS?
IRMÃOS CAÍDOSSS, VOCÊS NÃO TÊM POR QUE ESSSTAR AQUI. ESSSE MORTAL É MEU...
NÃO, IRMÃO. RETORNE ÀS PROFUNDEZAS IMEDIATAMENTE...
RETORNAR? QUE PODER VOCÊ E O SSSEGUNDO DOS TRÊSSS EXERCEM SOBRE MIM?
EU SSSOU O TERCEIRO DOS TRÊSSS... O MESTRE DE UM BILHÃO DE ROSTOSSS... EU FAÇO O QUE QUERO. TEM SIDO ASSSIM DESDE A ÚLTIMA CONFIGURAÇÃO.
CONSSSTANTINNE ME VENDEU A ALMA, IRMÃOSSS. VOCÊS DEVEM RETORNAR.
VENDIDO A ALMA ELE TERIA? NÃO CREIO, IRMÃO. EM MEU CONTRATO, ESTÁ SUA ALMA.
VOCÊS ESTÃO ENGANADOS. ELE É MEU POR DIREITO!
POR QUE DIREITO? SOBRE ESSE DIREITO DE INSULTO QUE ALEGA, ELE INSULTOU VOCÊ?
O QUE ELE FEZ?
ELE... EU...
ISSO NÃO INTERESSA. MAS ACREDITEM, ESSA ALMA É MINHA POR...
EU, SEU BOSTA...
SE... NÃO VAI CONTAR, EU CONTO.

CONSTANTINE, EU ESTOU AVISANDO...
VOCÊS DEVIAM TER VISTO. O CARA... O CARA NÃO SABE BEBER.
QUER DIZER... ELE ENTROU NUMA FRIA...
MUITO INTERESSANTE ISSO.
SSSIM... O QUE TEM A DIZER, IRMÃO?
NÃO IMPORTA QUE ELE TENHA ME ENGANADO E FEITO BEBER O MIJO DO NAZARENO, A NÃO SER QUE ISSO FAÇA DO MALDITO MIL VEZES MAIS MEU DO QUE REZAM SEUS CONTRATOS DE MERDA...
SABE, GENTE BOA... FOI... MAIS OU MENOS ASSIM...
SEU IRMÃO E EU... A GENTE TAVA TROCANDO IDÉIAS... E, QUANDO ELE NÃO ESTAVA OLHANDO...
EU BATIZEI... A BEBIDA DELE...
MIJO DO NAZARENO! ÁGUA BENTA!
ELE CONVIDOU VOCÊ A UMA IGREJA? E VOCÊ ENTROU VOLUNTARIAMENTE, PENSSSANDO SER UM ALTAR PARA SSSI AINDA NÃO PROFANADO?
AÍ, ELE DISSE, EXPERIMENTE ISSO! SÓ PARECE ÁGUA BENTA!
AHAHAHAHAH!!!
EHEHEHEH EHSSSSS!
POR CAUSA DISTO, CONSTANTINE, SUA AGONIA SERÁ...
AH, VÁ À MERDA!
OLHA... ANTES DE ESGOTAR TODAS AS... METÁFORAS PARA DESCREVER O QUE PLANEJA... PRA MIM... SEUS COLEGAS NÃO TÊM DO QUE RIR...
EU FIZ O MESMO... COM ELES.

O QUÊ? DO QUE ESSSTÁ FALANDO?
CONOSCO, AGINDO COMO IDIOTA? PERIGOSO TAL COMPORTAMENTO...
EU NÃO AGI COMO IDIOTA COM VOCÊS, CARA.
EU FIZ VOCÊS... DE IDIOTAS.
SEUS FILHOS DA PUTA... GANANCIOSOS... NÃO PARARAM PRA PENSAR, NÃO É? ESTAVAM TÃO INTERESSADOS... EM ME PEGAR.
JOHN CONSTANTINE, HEIN? QUE... QUE TROFÉU!
OS... ADVERSÁRIOS... OS SENHORES DAS PROFUNDEZAS. OS MESTRES... DAS MENTIRAS.
ESTAVAM TÃO ANSIOSOS... PRA ME PEGAR... QUE... SE DESCUIDARAM.
DEVIAM... DEVIAM TER ME CHECADO... ANTES DE EU... ASSINAR NA LINHA PONTILHADA... MENINOS.
EU VENDI MINHA ALMA PROS DOIS... SEUS BABACAS!

AHAHAHAHAHAH!
IDIOTAS! TRÊS VEZES MAIS IDIOTAS! ENGANADOS COMO PRINCIPIANTES!
CALE ESSSA BOCA, IRMÃO...
AH.
SERÁ QUE VOCÊ ULTRAPASSOU OS LIMITES? QUER ME DESAFIAR? QUER LUTAR COMIGO?
HAHARRRR
RRRSSSSSSSSS
E VOCÊ... ANTES DE AGIR, PENSE NISTO... EU POSSO ME TORNAR A LUZ NAS SUAS TREVAS ETERNAS COM UM MÍNIMO ESFORÇO.
É MELHOR PENSAR COM CUIDADO, PRIMEIRO DOS TRÊSSS... OU JÁ ESSSQUECEU POR QUE SSSOMOS TRÊSSS?
EQUILÍÍÍBRIO.
DERROTAR A AMBOS VOCÊ NÃO PODE.
O QUE... O QUE NOS TRAZ AO PRÓXIMO ITEM... DA AGENDA.

DEVIAM... DEVIAM TER LIDO AS LETRAS PEQUENAS, PESSOAL. SE UM... UM DOS TRÊS TEM DIREITO A UMA ALMA HUMANA, ELE TEM QUE TOMAR POSSE. É O SEU DEVER.
E...?
E ISSO SE APLICA AO DIREITO DE INSULTO TAMBÉM, CHEFE. EU... EU ANDEI ESTUDANDO.
E MINHA... MINHA ALMA VAI SER DE VOCÊS TRÊS EM CINCO MINUTOS. MENOS, SE EU TIRAR A MÃO DA VELA.
POR ISSO RESPONDAM A ESTA PERGUNTA, MENINOS.
QUEM FICA COMIGO?
AGORA, MUITO CUIDADO. POR POUCO... MUITO POUCO VOCÊS LUTARAM POR MIM. E TODOS SABEM O QUE PODE ACONTECER
AO DESTROÇAR O INFERNO. GRANDE BURRADA.
EU GOSTO DE... DE ME MANTER INFORMADO. SABEM COMO É? VOCÊS TIVERAM UM BELO ARRANCA-RABO NÃO FAZ... NÃO FAZ TANTO TEMPO. QUEREM... QUEREM SE ARRISCAR DE NOVO?
VOCÊS SABEM QUEM É O ÚNICO CARA A SAIR GANHANDO COM ISSO. E EU NÃO ACHO QUE ELE VÁ DEVOLVER SUAS AURÉOLAS.


EU NÃO ABRIRIA MÃO DO MEU DIREITO A CONSTANTINE NEM SE PUDESSE.
NEM EU
NEM EEEU.
CONSTANTINE, SEU MERDA!' VOCÊ É MEU PARA TODO O SEMPRE!!
EU NÃO SE REI LOGRADO!
A MIM VOCÊ PERTENCE, CONSTANTINE 'NADA MUDARÁ' ISSO' ESCAPAR VOCÊ NÃO PODE!
UM B.LHÃO DE MORTESSS, CONSSSTANTINE' UMA PARA CADA UM DE MIM M NHA TORTUUURA'
SSSO MINHA!!
ESSA FO SACANAGEM VOCÊ SABE QUE EL AMAVA A EMMA.
MAS VOCÊS ESTÃO AMEAÇANDO UM MORTO, SENHORES ESTÃO PERDENDO. TEMPO

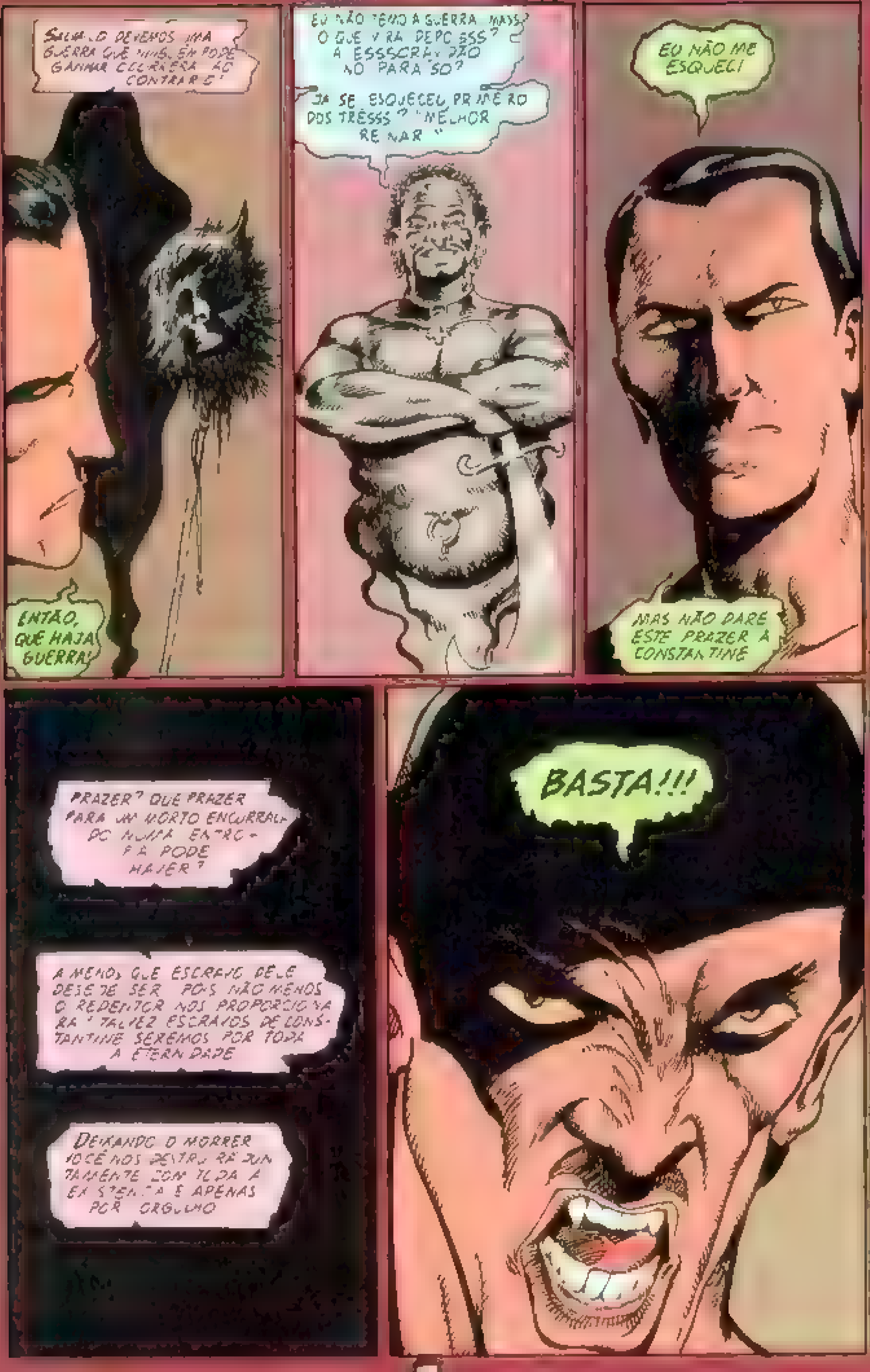
MAIS PERIGOSA PARTIDA QUE JÁ JOGUEI SE CAÍREM NESSA, VAI SER SOPA NO MEL
OS TRÊS TÊM QUE CAIR VÃO CAIR EU SOU MELHOR DO QUE ELES E É POR ISSO QUE ESTOU VENCENDO SÃO UNS MERDAS E DEVIAM ME AGRADECER POR JOGAR COM ELES
A ARROGÂNCIA ME MANTÉM FORTE
TEM QUE ME MANTER
NÃO TENHO MAIS NADA NÃO ME DECEPCIONEM MENINOS A LINHA ESTÁ NA ÁGUA COM UMA SUCULENTA MINHOCA NO ANZOL
VAMOS, SEUS PUTOS
MORDAM

NÃO SSSEJA TÃO IDIOTA!
VOCÊ É REALMENTE.
NADA!
NOS TEMOS POUCO TEMPO, E VOCÊS DISCUTEM COMO DEMÔNIOS DE MERDA NO DIA DO JUÍZO FINAL
NÃO HAVERÁ ALIANÇA, NÓS SABEMOS DISSO. CADA UM DE NÓS PREFERIRIA SER FODIDO POR UM ARCANJO A ERGUER UMA TAÇA EM HONRA DO OUTRO
MEÇÇA SUAS PALAVRAS
DIOTAS
MAS TEMOS QUE FAZER ALGUMA COISA. OU CONSTANTINE IRÁ SE TORNAR O PRIMEIRO MORTAL E A MIL M LÊN OS A DERROTAR O DEMÔNIO
SSO EU NÃO PERMIT RE
GUERRA?
SE VOCÊ NÃO QUISER TERMINAR O DIA DE HOJE COM ESSE SEU ARCO-ÍRIS DE SANGUE RESPINGANDO PENAS DE ANJOS VITORIOSOS EU ACONSELHO QUE REFLITA MELHOR
NÓS NÃO PODEMOS UNIR FORÇAS E NÃO OUSAMOS GUERREAR
QUE DIABOS VAMOS FAZER, ENTÃO?

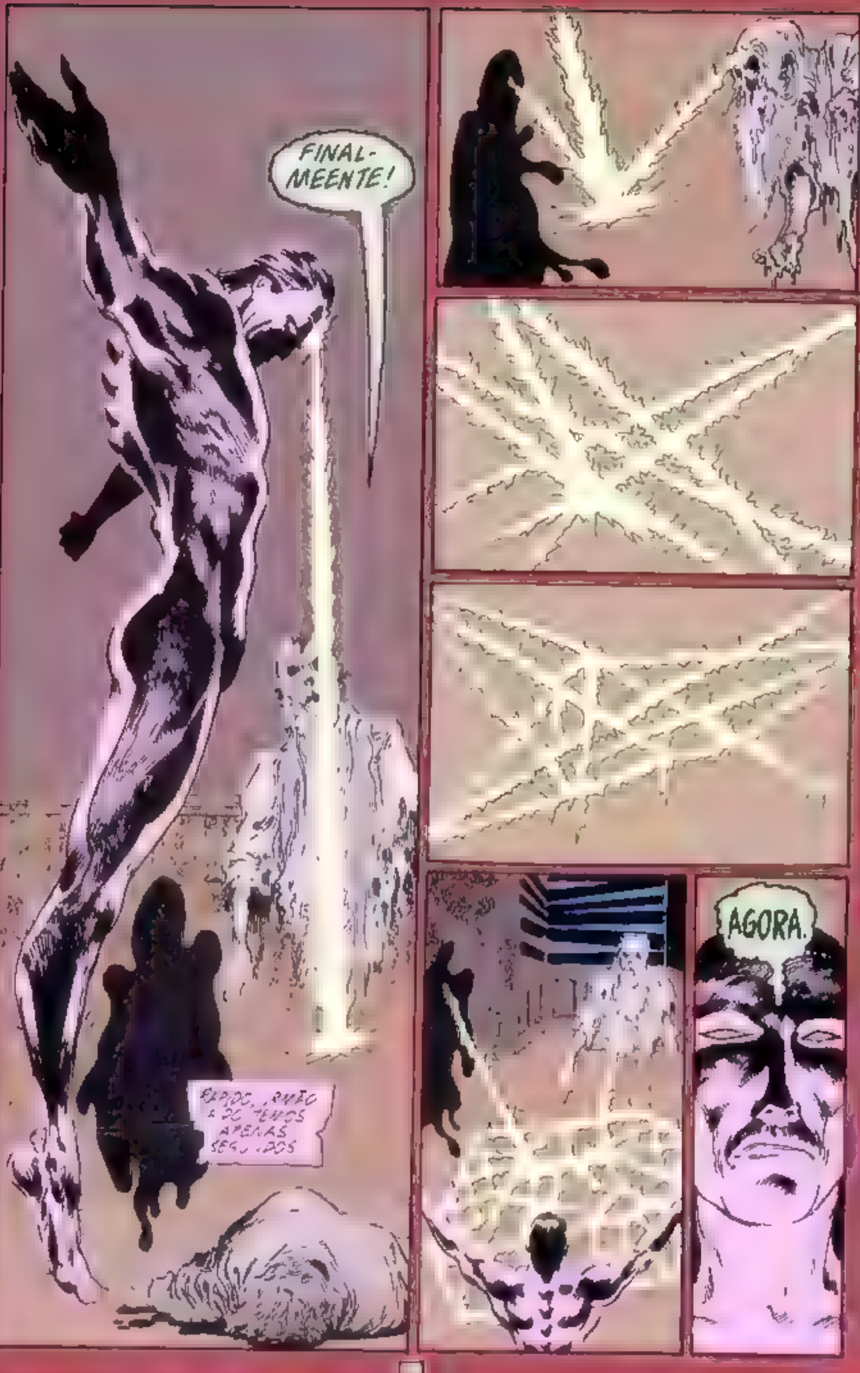
A MIM PARECE QUE A MORTE DE CONSTANTINE É O PROBLEMA, SIM?
O SEGUNDO DOS TRÊS É ESPERTO, NÃO?
MAS ENTÃO SSÓ HÁ UM CAMINHO A SSEGUIR...
NÃO.

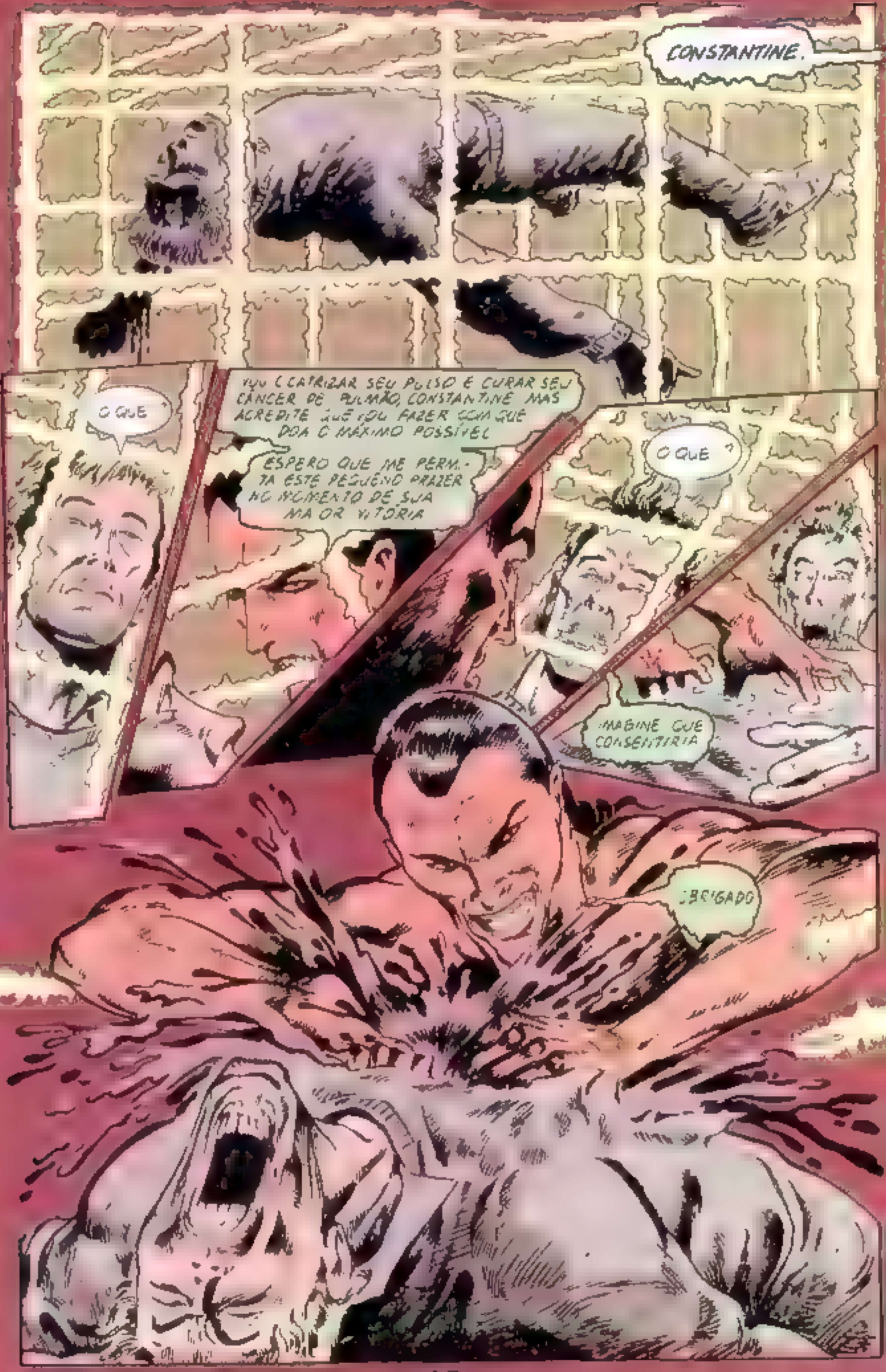
HO QUE AGORA UNNN MERDA
HO QUE VOCÊS JÁ DEC- AM O QUE FAZER É ME HOR AG REM DEPRESSA
NÃO VAI DAR CERTO CONSTANTINE NÓS NÃO.
AGORA VOCÊ SABE QUE TEM DE ME SALVAR PORQUE É O ÚN CO JE- TO DE MANTER MINHA ALMA LONGE DE VOCÊS
VOCÊS NÃO FICAM COM A ALMA NÃO PRECISAM LUTAR NEM DAR ESSA LAMBUJA PRA DEUS
QUER SABER? EU VOU *FACILITAR* AS CO SAS PRA VOCÊS.
N...
AAAAAAAAAAAHHH

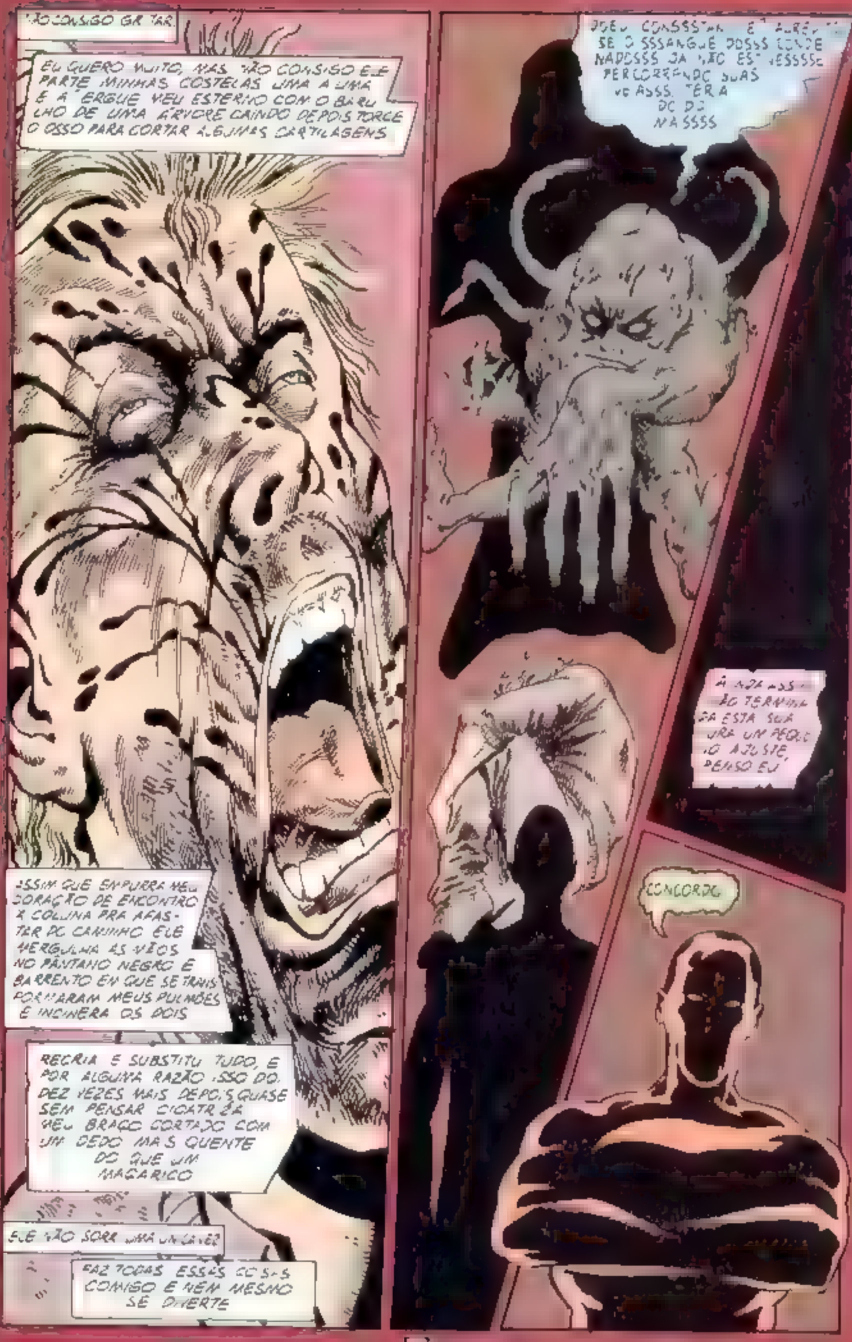
EM ALGUM LUGAR BEM DISTANTE OUÇO O BARULHO DE CHUVA BATENDO EM TELHAS. DEVE SER MEU SANGUE ESPIRRANDO NA PAREDE
MAIS QUINZE SEGUNDOS E ESTOU MORTO. ACHO
SE EU ACORDAR, VAI SER NA TERRA, PORQUE FORCEI OS TRÊS A ME SALVAR. OU NUM INFINDÁVEL E INCONSCIENTE PARAÍSO EM QUE OS OPONENTES SE DESTRUÍRAM
OS PENSAMENTOS COMEÇAM A SE ESVAIR
ENTÃO, ISSO É A MORTE. E EU NÃO LIGO PRA MAIS NADA. ISSO É UMA... UMA
ISSO É UMA VOZ, NÃO? DE MULHER?
mãe
EU NÃO VOU SALVAR CONSTANTINE. ELE QUE APODREÇA
E QUE VÁ PARA O DIABO

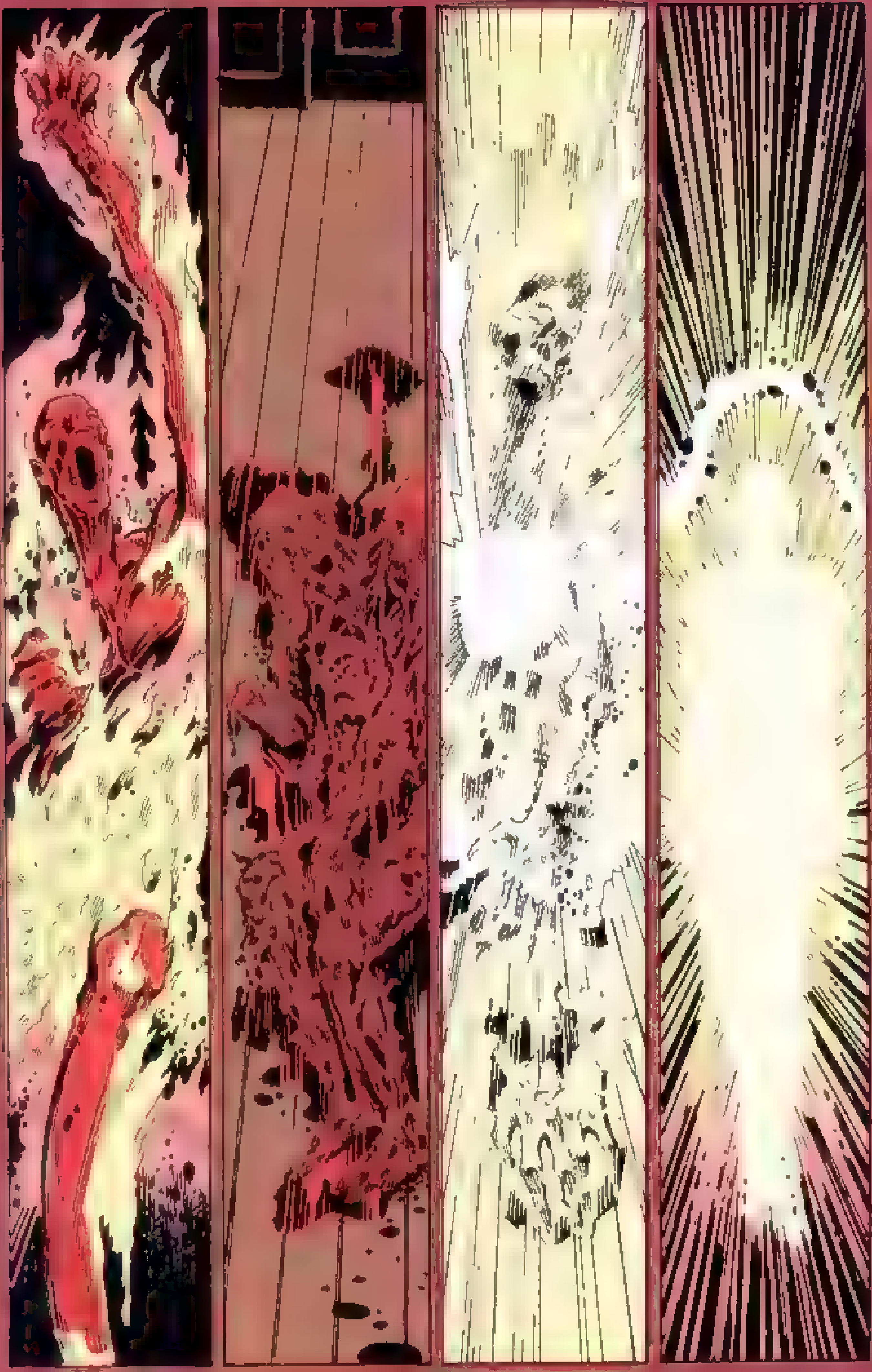


DEVEMOS UMA GUERRA QUE NINGUÉM PODE GANHAR
ENTÃO, QUE HAJA GUERRA!
EU NÃO TEMO A GUERRA MAS O QUE VIRÁ DEPOIS? A ESCRAVIDÃO NO PARAÍSO?
JÁ SE ESQUECEU PRIMEIRO DOS TRÊS? "MELHOR REINAR"
EU NÃO ME ESQUECI
MAS NÃO DARE ESTE PRAZER A CONSTANTINE
PRAZER? QUE PRAZER PARA UM MORTO PODE HAVER?
A MENOS QUE ESCRAVO DELE DESEJE SER POIS NÃO MENOS O REDENTOR NOS PROPORCIONARÁ TALVEZ ESCRAVOS DE CONSTANTINE SEREMOS POR TODA A ETERNIDADE
DEIXANDO O MORRER VOCÊ NOS DESTRUIRÁ JUNTAMENTE COM TODA A EXISTÊNCIA E APENAS POR ORGULHO
BASTA!!!


FINAL-
MEENTE!
AGORA.


CONSTANTINE.
O QUE
VOU CICATRIZAR SEU PULSO E CURAR SEU CÂNCER DE PULMÃO, CONSTANTINE MAS ACREDITE QUE VOU FAZER COM QUE DOA O MÁXIMO POSSÍVEL
ESPERO QUE ME PERMITA ESTE PEQUENO PRAZER NO MOMENTO DE SUA MAIOR VITÓRIA
O QUE
IMAGINE QUE CONSENTIRIA
OBRIGADO


NÃO CONSIGO GRITAR.
EU QUERO MUITO, MAS NÃO CONSIGO ELE PARTE MINHAS COSTELAS UMA A UMA E A ERGUE MEU ESTERNO COM O BARULHO DE UMA ÁRVORE CAINDO DEPOIS TORCE O OSSO PARA CORTAR ALGUMAS CARTILAGENS
SE O SSSANGUE DOSSS CONDENADOSSSS JÁ NÃO ESTIVESSSSE PERCORRENDO SUAS VEIASSS. TERÁ
NASSSS
ASSIM QUE EMPURRA MEU CORAÇÃO DE ENCONTRO À COLUNA PRA AFASTÁ-LO DO CAMINHO ELE MERGULHA AS MÃOS NO PÂNTANO NEGRO E BARRENTO EM QUE SE TRANSFORMARAM MEUS PULMÕES E INCINERA OS DOIS
RECRIA E SUBSTITUI TUDO, E POR ALGUMA RAZÃO ISSO DÓI DEZ VEZES MAIS DEPOIS QUASE SEM PENSAR CICATRIZA MEU BRAÇO CORTADO COM UM DEDO MAIS QUENTE DO QUE UM MAÇARICO
ELE NÃO SORRI UMA ÚNICA VEZ
FAZ TODAS ESSAS COISAS COMIGO E NEM MESMO SE DIVERTE
ESTA SUA
UM PEQUENO AJUSTE, PENSO EU
CONCORDO



AAAAHHH,
DEUS!
NNNNNNNG...
AAAAAOOW!
AAAAAAA
RRRRHHH!!
HUHH...
HUHH...
HUHHHH
HHHHH
MERDA.

DOLOROSO?
SIM.
MAS NÃO TANTO QUANTO A FACA QUE EU CRAVEI NO SEU ORGULHO, SEU BABACA.
EU ME VISTO RAPIDAMENTE, SEM OLHAR PARA ELES DE NOVO. QUERO SAIR DAQUI JÁ.
MAS POR DENTRO EU ESTOU EXULTANTE, CANTANDO A PLENOS PULMÕES, QUASE LITERALMENTE ANDANDO NAS NUVENS.
EU DERROTEI O DIABO. DERROTEI OS TRÊS FILHOS DA PUTA E DE QUEBRA CONSEGUI CURAR O MEU CÂNCER.
EU SOU.
CONSTANTINE.

MAIS DO QUE TUDO QUE EU QUIS... MAIS DO QUE O CORAÇÃO DO NAZARENO NUMA BANDEJA DE PRATA... MAIS DO QUE ME BANHAR EM SANGUE DE ANJOS ENQUANTO O SENHOR CELESTIAL SE AFOGA EM EXCREMENTOS DE ABUTRES...
EU QUERO **VOCÊ**, CONSTANTINE. VOU MATAR VOCÊ UM BILHÃO DE VEZES...
NÃO, NÃO VAI...
VOCÊ NÃO VAI ME MATAR NEM UMA VEZINHA, GAROTO. NA VERDADE, IMAGINO QUE VAI DAR O MELHOR DE SI PRA ME MANTER INTACTO.
ASSIM QUE EU MORRER, A VELHA ALMA VAI SER COBRADA, NÃO? POR ISSO, NO MINUTO QUE EU BATER AS BOTAS, VOCÊS TRÊS VÃO LUTAR, GOSTEM OU NÃO.
E TODOS VÃO PERDER.
DÁ PRA SENTIR O ÓDIO PAIRANDO NO AR. ESSES PUTOS QUEREM MEUS BAGOS TOSTADOS NUM ESPETO COM MEU ESCALPO SERVINDO DE SALADA.
EU SOU O HOMEM MAIS ODIADO DE TODOS OS TEMPOS.
A VIDA VAI SER MOLEZA COM VOCÊS TRÊS TOMANDO CONTA DE MIM.
TCHAU.
A IDÉIA VEIO DE PARTE ALGUMA, COMO UMA BALA ESCULPIDA PELA LOUCURA. E POR UM INSTANTE EU CONSIDERO IGNORÁ-LA E SAIR DALI.
MAS AÍ... EU LEMBRO QUE TENHO UMA REPUTAÇÃO A ZELAR.
AH, SIM... MAIS UMA COISINHA, MENINOS.

AQUI PRA VOCÊS.